

NYHETSREV *INDIEN*

utgivet av *Indianspecialisten EMPATUM*
Engelbrektsgatan 39, 114 32 STOCKHOLM Postgiro: 460 75 60-2
Tel: 08-411 04 08; E-post: empatum@comhem.se
Redaktör och ansvarig utgivare: David Ståhl
Hemsida: www.empatum.se

OUTSOURCING - 2

Exportrådet och Swedish-Indian Business Council höll - som meddelats Nyhetsbrevets e-postmottagare - den 16 september ett seminarium med den pedagogiska titeln "Indiska företag stärker svensk konkurrenskraft". Drygt sextio personer hade infunnit sig. De flesta talare kom från relativt små företag med erfarenhet av outsourcing till Indien. Standarden på talarna var mycket hög och jämn, de fyra timmarna kändes inte alls långa.

Talarna var ense om att det kostar mellan en tredjedel och en fjärdedel att utföra en tjänst i Indien jämfört med Sverige. Då är även kommunikationskostnaderna inräknade. En absolut förutsättning för en lyckad outsourcing är att kommunikationskostnaderna är låga. En annan förutsättning för att outsourcingen skall lyckas är dels att man väljer rätt leverantör, dels att man kommer med en realistisk och noggrann kravspecifikation. Man måste helt enkelt ha klart för sig exakt vad man vill att outsourcingföretaget skall göra, se till att outsourcingföretaget har begripit detta samt att de är i stånd att utföra det. Vidare skall de kulturella skillnaderna inte underskattas, och det erfordras i många fall en noggrann arbetsledning från det svenska företagets sida. Däremot var talarna lite oeniga om hur flitig man skall vara med resor mellan länderna. En del anser att besök åt båda hållen är nödvändiga, medan andra inte höll med om detta.

Outsourcingens politiska dimension behandlades också. Det är stor risk att EU kommer att försöka stoppa outsourcing till länder utanför EU. Outsourcing är ett politiskt explosivt ämne, mest därför att det är nytt (se artikel om outsourcing i Nyhetsbrev 3/2004).

Seminarieret var mycket bra, och Nyhetsbrevets förhoppning är att arrangörerna kör detta seminarium i repris.

OUTSOURCING - 3

Artikeln om outsourcing i förra Nyhetsbrevet väckte en del läsarreaktioner. De flesta är positiva till outsourcing, men bland de negativa som inkommit finns två linjer: Man är mot outsourcing därför att det drabbar anställda i Sverige, eller därför att det innebär utsugning av u-länderna. Det första argumentet behandlade vi i förra numret. Men hur många har tänkt på att det äger rum en mycket omfattande "outsourcing" från företag till deras kunder? T.ex. alla automatiseringar modell "bank på telefon" eller att man utför prestationer på internet, som t.ex. bokningar m.m.? Detta är en form av outsourcing från personal till kunder. Eller alla gör-det-själv-aktiviteter? När läkaren tar kompliment och målar sin villa så är det väl en form av outsourcing från den stackars arbetslöse målaren, som dessutom står i en hopplös vårdkö som aldrig tycks röra sig framåt bl.a. därför att läkaren inte är på plats?

Allt detta är en variant av outsourcing. Varför är det då så upprörande att lägga ut arbete till länder som Indien? Tja, det är väl därför att det är nytt. Att tala med en kundmottagare i Indien är väl inte värre än att själv sitta och knappa in på telefonen ("Knacker er bilmotor, tryck 1; gnisslar den, tryck 2, har höger framhjul ramlat av, tryck 3").

Utsugning av arbetskraft i Tredje Världen? De fallen torde vara sällsynta. I själva verket brukar det vara attraktivt att få arbeta för ett utländskt företag. Ofta är alternativet arbetslöshet. Detta är något som u-länderna själva måste få bestämma.

Nr 4 2004

Utkommer 5 gånger per år
Tionde årgången

TIOÅRSJUBILEUM

forts

Inte helt oväntat har många reagerat på vår artikel "Tioårsjubileum", där vi skrev att man kan utläsa en del av folks adresser. En läsare skriver:

"Jaså, ni kan se på adressen att en person är vänstersympatisör?! Spännande!

Tilltalet i brevet är också spännande - ni som inte röstar blått göres icke besvär. Eller?"

Jag är själv engagerad i ett par föreningar som stöder indiska NGOs vilka arbetar för att förbättra förhållandena för Indiens fattiga och daliter. Också ett traditionellt vänsterengagemang.

I senaste valet tog Kongresspartiet över taktpinnen från BJP. Hur ser ni på detta? Är ni glada över att få bort BJP eller ser ni det som något gott?"

Vad Nyhetsbrevet anbelangar får man rösta precis som man vill, både i de indiska och de svenska valen! Nyhetsbrevet har ingen partibeteckning.

Att vara engagerad i NGO:s och vilja förbättra för de fattiga är inte per definition ett vänsterengagemang - trots att många tycks tro det.

Nyhetsbrevet har som sagt ingen partibeteckning, därför tar vi inte ställning för eller emot politiska partier, varken i Sverige eller i Indien. Däremot stöder vi *demokrati*, som ju inte är någon ideologi utan ett politiskt system. Redaktören personligen sympatiserar också med Nehrus sekularism, vilket innebär att språk, religion, kast m.m. är den enskildes privatsak, staten erkänner endast indiska medborgare - samt att religion skall hållas utanför statsapparaten. Kanske är detta svar på en av frågorna ovan?

<http://www.indien.nu>

AKADEMISKT OM HINDUISMEN

Knut A. Jacobsen: *Hinduismen. Historia, tradition, mångfald.* Natur och Kultur, Stockholm 2004. ISBN 91-27-09772-2. Översatt från norska av Malin Ericson.

Det var ganska länge sedan det kom ut en bok på svenska om hinduismen. Därför är Jacobsens bok välkommen, särskilt nu när Indien återigen har blivit "inne".

Boken är späckad med fakta, såväl sekter, skolor, undersekter och religiösa riktningar av alla de slag. Man får lära sig åldern på olika skrifter och sekter och deras förhållande till varandra. Författaren delar upp de olika riktningarna och filosofiska skolorna såväl kronologiskt som innehållsmässigt. Dessutom myllrar det av sanskrittermer, som noggrant förklaras första gången de nämns. Boken är skriven med akademisk noggrannhet. Allt detta i kombination med slagordsregistret i slutet gör att man även kan använda den som uppslagsbok. Boken är bokstavligen en kunskapsgruva, att gräva i.

Boken är ett akademiskt verk. Man lär sig mycket *om* hinduismen och *om* indisk filosofi, men man får ingen ökad förståelse *av* hinduismen eller indisk filosofi genom att läsa den. Detta är nog inte heller bokens syfte.

Författaren tar sällan själv ställning. Ett undantag är i början av boken där han på ett elegant sätt "avrättar" det som just nu är modernt i Indien, nämligen att påstå att hinduismen inte existerar (se även Nyhetsbrev 2/2004).

En nackdel med bokens grundlighet och detaljrikedom är just att den ger ett splittrat intryck av hinduismen. Författaren kör redan från början igång med olika skolor och sekter. Ingenstans ägnar han uppmärksamhet åt det som trots allt är gemensamt för hinduismen. På ett ställe påpekar han att alla religiösa och filosofiska skolor är optimistiska i betydelsen att de anser att människan själv kan påverka sin situation, samt att livets mening är befrielse från återfödelsens kretslopp (samsara). Lustigt nog förklarar han ingenstans innebörden i lärorna om återfödelse och karma eller idén om rituell renhet som ju ändå är grundläggande - och gemensamma - för hinduismen.

En liten detalj som irriterar Nyhetsbrevets redaktör är att författaren genomgående kallar hinduismens högsta stadium, moksha (befrielse) för "frälsning". Moksha och frälsning är diametralt olika saker, nästan varandras motsatser. Frälsning finns på sina håll även inom hinduismen. Enligt vissa riktningar kan de hinduiska gudarna frälsa sina anhängare ungefär på samma sätt som Jesus gör i kristendomen. Just därför är det dubbelt förargligt att författaren slarvar med att hålla isär moksha och frälsning.

Boken lämpar sig inte för nybörjare. Därtill ger den en alldeles för splittrad bild av hinduismen. Men för dem som är någotsånär insatta i hinduismens grunder är den en guldgruva då det gäller fakta och detaljer.

INTRESSANT STATISTIK

	Hinduer	Muslim	Sikher	Kristna
Antal i milj	827	138	19	24
% av befolkningen	80,5	13,4	1,9	2,3
Kvinnor per tusen män	925	950	786	964
Läskunnighet %	65,1	59,1	69,4	80,3
Läskunnighet kvinnor, %	53,2	50,1	63,1	76,2

Ett antal män har tillfrågats om:

Hur viktigt är sex för dig? Mycket viktigt 51 %, Viktigt 38 %
När gjorde du sexdebut? I skolan 14 %, Universitet 27%, Efter äktenskapet 46%
Måste hustrun vara jungfru innan giftermålet? Ja 72 %, Nej 16 %
Kan du gifta dig med en kvinna som haft sex med någon annan? Nej 77%, Ja 13%
Första samlag med din fru efter bröllopet? Bröllopsnatten 45%, 1-2 dagar efter 35%
Har du haft sex mot betalning? Aldrig 63%, En enstaka gång 19%, Ofta 11%

Tidskriften India Today (Sept 20, 2004)

Film:

OTÄCK FRAMTIDSVISION

Ett land utan kvinnor (Matribhumi).

En film av Manish Jha. Biografen Zita, Stockholm. 1,5 timme.

<http://www.folketsbio.se>

<http://www.zita.se>

En mycket otäck, stark och gripande skildring av ett Indien i framtiden, där det råder akut brist på kvinnor. Bypampen Ramchandran har fem giftasvuxna söner (vart har döttrarna tagit vägen?). Trots faderns och byprästens ansträngningar går det inte att hitta en enda flicka som någon av dem kan gifta sig med. Helt oväntat visar det sig att det finns en "gömd" flicka i en närbelägen by. Flickans far har vissa ambitioner för sin dotter men faller till föga inför den stora hemgift (dowry) som han kan er-hålla (!) för sin dotter.

Överenskommelsen resulterar i att alla fem bröderna gifter sig med flickan mot att hennes far får fem gånger den ursprungliga hemgiften. Flickan behandlas illa och utnyttjas av såväl svärfadern som av sina fem män med undantag av den yngste, som är omtänksam om henne. Hon försöker rymma med hjälp av tjänarpojken men infångas och tjänarpojken skjuts. Den lokale ledaren för tjänarpojken kast vill utkräva hämnd, men riktar hämnden främst mot flickan. Det hela eskalerar bortom alla gränser.

Regisören, Manish Jha, har sagt att filmen är en framtidsvision som vill visa vart det kan leda om man inte lyckas få bukt med mord på nyfödda flickebarn och abort av flickfoster. Trots att man känner igen mycket av de "social evils" som dessvärre finns i Indien, får man inte glömma att filmen är ett koncentrat av dessa. Dessutom är det minst sagt ovanligt att en kvinna gifter sig med fem män. Risken är att publiken tolkar filmen som en skildring av dagens indiska samhälle.

Med dessa förbehåll gjorda måste också påpekas att filmen är välgjord, grym och omskakande. Den är klart sevärd.

**HUR VA' DE' NU - HAR VI
INTE SAGT DETTA FÖRUT??
MEDDELA OSS ÄNDRAD
E-POSTADRESS!**

KOMMUNISMEN I KERALA

I debatten om Vänsterpartiets relationer till kommunistländerna och partiledarens beteckning "kommunist" har såväl Lars Ohly själv som Attack-flickan America Vera-Zavala i svenska massmedia pekat på Kerala som ett lyckat exempel på kommunism.

Kerala har med ett avbrott på åtta år styrts av koalitionen Left Front, bestående av två kommunistpartier (CPI-M, nationellt; CPI, f.d. Sovjettroget) samt några mindre vänsterpartier.

Kommunisterna har stort inflytande i samhället i Kerala. De har medverkat till en lyckad jordreform. Den indiska grundlagen föreskriver att jordreformer skall genomföras i samtliga delstater, men själva genomförandet skall verkställas av delstaterna själva. I Kerala lyckades man genomföra jordreformen utan att skapa uppslitande motsättningar i samhället, samt - inte minst - lyckades man dela ut jorden till de jordlösa på ett vettigt sätt. Även många av de jordägare som förlorade stora jordinnehav håller idag med om att jordreformen var nödvändig. Kommunistiska fackföreningar har stort inflytande och har ibland beskyllts för att ha "avindustrialiserat" Kerala. Idag anser många att detta har varit till fördel, eftersom Kerala har sluppit de stora "smoke stack"-industrierna med åtföljande miljöförstöring.

Men man kan ändå inte beskriva Kerala som ett "kommunistiskt land", helt enkelt därför att Kerala är en delstat, underställd den indiska grundlagen. Man har aldrig kunnat genomföra kommunismen fullt ut med nationalisering av näringslivet och total kontroll av samhället. Kanske ligger just Keralas goda lycka i det faktum att man bara har kunnat genomföra kommunismens goda sidor (egendomsfördelning, utbildning, social rättvisa) men inte dess dåliga (maktkoncentration, total kontroll, censur och gulagarkipelager). Kommunismen har hela tiden hållits i schack av Indiens demokratiska konstitution.

Annars brukar man säga att Kerala har välsignats av fyra K:n:

Kristendom, gjorde folk läskunniga.

Kommunism - se ovan.

Kvinnor som av tradition har en stark

forts nästa spalt

DEN HELIGA FAMILJEN



"Den Heliga Familjen färdas nedför berget Kailash", målning av Nikku Mal Gulera c:a 1780, hovmålare för Raja Raj Singh av Chamba. Här återgett från ett julkort utgivet av företaget Toroid India Ltd (se Nyhetsbrev 2/2003).

Det är väl ingen som tror att begreppet "Den Heliga Familjen" endast finns inom kristendomen? Här består den av Shiva, ridande på tjuren Nandi, hans hustru Parvati på en tiger, samt deras två söner Ganesha med elefanhuvudet ridande på sin galopperande (eller flygande?) råtta och Kartikeya (även känd som Skanda eller Subrahmanya) med tolv armar och sex huvuden, ridande på en påfågel. Inte nog med att även hinduismen har en "helig familj" lägg även märke till ansiktsuttrycken i Shivas och Parvatis ansikten. Han litet mild och mjälig så som Jesus ofta framställs, hon ser ut som en lidande madonna.

ställning i Kerala, där det gamla dravidiska matriarkatet levde kvar ända in i vår tid. Leder till att hälsovård, barnbegränsning, utbildning m.m. fungerar.

Kokosnötter som förser folk med näring oavsett politiska konjunkturen.

Däremot är det mindre känt att delstaten Västbengalen, med Kolkata som huvudstad, har haft en kommunistisk re-

gering i 30 år. Lite orättvist, eftersom även Västbengalen är en välskött delstat. Kanske beror det på Kolkatas dåliga rykte som "fattigdomssymbol" i Indien. Även detta är numera orättvist eftersom förhållande - Läs mer om Kerala i Nyhetsbrev nr 1/1996. Mer om kommunistpartierna och Left Democratic Front kan fås på begäran från Empatum.

JESUS I KASHMIR

av Per Beskow

”Jesus överlevde korsfästelsen samt reste därefter till Indien där han levde i stillhet till relativt hög ålder.

Hans grav finns nära Shrinagar i Kashmir.”

Känner ni igen denna historia?

Författaren, som är docent i religionshistoria, klarlägger sanningen i och bakgrunden till denna historia. Häftad bok, 61 sidor.

Beställes via Empatums postgiro 460 75 60-2, pris 80 kr inkl moms

Detta Nyhetsbrev går ut i 1.121 ex med snigelpost och 1.050 ex med e-post. Summa 2.171 ex.

INDIEN

**historisk översikt
det moderna Indien
hinduismen
kastsystemet
livsattityder, etikettsregler**

av Indienkännaren
David Ståhl

Häfte, v + 115 sidor med kartor.
Stockholm 2003.

ISBN 91-631-3797-6

Pris: 170 kr inkl moms och porto.

Beställes enklast genom
insättning på pg 460 75 60-2.

Bokförlaget EMPATUM
Tel 08-411 04 08

TILL VÅRA E-POSTMOTTAGARE

Numera går nästan lika många Nyhetsbrev ut via e-post som med snigelpost. Med snigelposten brukar vi få c:a tio returer, men med e-posten c:a trettio returer varje gång! Det är alldeles för mycket. Av någon anledning meddelar folk nästan aldrig självmant när deras e-postadress ändras. Då vi påpekar detta påstår de ibland att de trodde att operatören skulle göra det. Men handen på hjärtat: hur många gånger händer det att man får information av en operatör om någons nya e-postadress? Nä, just det. Aldrig! Slutats: **Skärpning!**

Årets telefonsamtal:

- HALLÅ, DET ÄR MULLAH OMAR!

Den 6 juli i år greps Mullah Sakhi Dad Mujahid i distriktet Kandahar i Afghanistan. I samband med detta beslagtogs även Mujahids satellittelefon. Den 8 juli upptäckte Kabulregeringens säkerhetschef i Kandahar, Abdullah Laghmanai, att talibanledaren Mullah Omars telefonnummer fanns lagrat i satellittelefonen. Han ringde numret och Mullah Omar svarade i tron att det var Mujahid som ringde! Då Mullah Omar förstod att telefonen hade blivit beslagtagen lade han snabbt på luren.

- SAPRA India, augusti 2004

Fin utställning på Östasiatiska:

MÖTEN MED BUDDHA

På Östasiatiska Muséet, Skeppsholmen, Stockholm, finns en jättefin utställning ”Möten med Buddha”. Utställningen består till största delen av fotografier tagna i Bodhgaya av fotografen Kärsti Stiege.

Bland de mycket vackra och talande fotografierna finns även verser ur Dhammapada. Till utställningen, som även innefattar en stor Buddhastaty, spelas musik av Johan Zachrisson.

Svensk-Indiska Föreningen kommer att anordna en specialvisning för sina medlemmar den 7 december.

MEDICINSK OUTSOURCING

även kallad ”medicinsk turism” skrev vi om i förra Nyhetsbrevet, där vi även rekommenderade en artikel i India Today. Nu har även tidskriften Economist (okt 9, 2004) kommit med en artikel i ämnet, som bl.a. redogör för engelska National Healths attityd till fenomenet. Kan fås på e-post från Empatium på begäran.

HEMSIDA OM INDIER OCH HINDUISMEN I SVERIGE

med en kort historik. Adress:

[http://hem.passagen.se/hinduisk
asamfundet/faktablad.html](http://hem.passagen.se/hinduisk_asamfundet/faktablad.html)

HINDU UNION I JÖNKÖPING

har en ganska fin hemsida med många länkar. Bl.a. finns en länk ”e-tempel” som mest består i att man kan lyssna på en trudelutt religiös musik.

<http://www.hinduunion.com/>

”INDIEN EFTER HINDUNATIONALISMEN”

Sten Widmalm höll den 6 oktober en föreläsning vid Stockholms Universitet, i vilket han analyserade dels valresultatet i Indien, dels demokratins ställning.

HAn citerade en opinionsundersökning som visade att 90 % av folket försvarade det demokratiska systemet, att allt färre ansåg att en ”stark ledare” är lösningen på Indiens problem. Dessutom ökar kvinnornas valdeltagande markant.

En stor förändring som sker lite grann i det tysta är panchayat-reformen, som innebär att makt decentraliseras ut till byråden. Enligt lag skall minst 30 % av byrådets valda ombud vara kvinnor. Detta är, enligt Widmalm, en smärre revolution.

Vad gäller valresultatet så anses det att den traditionella kaströstningen, med kastbaserade s.k. ”vote banks” håller på att ersättas av klassröstning. Kongresspartiet hade dessutom lärt sig av BJP:s vinnande strategi i de tidigare valen: att ställa upp i färre valkretsar.

Då det gäller hindunationalismens framtid höll alla, inklusive Widmalm själv, med om att det är för tidigt att dödförklara den. Alla opinionsundersökningar i Indien visar entydigt att det är folks vardagsfrågor som är viktiga i valen. Ideologi spelar inte särskilt stor roll, och den indiska valmanskåren ogillar extremism i alla dess former. Om hindunationalismen skall vara en politisk kraft även i framtiden så måste den moderniseras och föras in mot den politiska mitten.

BILDEN PÅ DEN HELIGA FAMILJEN

Vill Du ha en bättre bild på den heliga familjen? Säg till oss så e-mejlar vi en bild av högre kvalitet. OBS att filen då blir ganska stor.

HINDU MANDIR I STOCKHOLM

beläget i Sollentuna, torde vara det största hinduiska templet i Sverige. De har en hel del aktiviteter, som också är öppna för ”vanliga svenskar”. Hemsida: [http://biphome.spray.se/hindu.
mandir.stockholm/](http://biphome.spray.se/hindu_mandir.stockholm/)

EMPATUMS EGEN HEMSIDA:

<http://www.empatum.se>